

دروکس سیرت، ڈاکٹر محمد سعید رمضان البوطی۔ مترجم: ڈاکٹر محمد رضی الاسلام ندوی۔ صفحات: ۷۱۲۔
قیمت: ۴۰۰ روپے۔ ڈسٹری بیوٹرز: کتاب سراے، الحمد مارکیٹ، اردو بازار، لاہور۔ فضلی بک،
سپر مارکیٹ، اردو بازار، کراچی۔

زیر تبصرہ کتاب السیرۃ النبویۃ کا اردو ترجمہ ہے، جس میں حضور اکرمؐ کی نبوی حیثیت کو
نمایاں کرتے ہوئے مغربی فکری گمراہیوں کی تردید کی گئی ہے۔ ڈاکٹر محمد سعید رمضان البوطی شام کے
مشہور عالم دین ہیں اور عصری مسائل کو دینی نقطہ نظر سے جدید عام فہم اسلوب بیان میں پیش
کرنے کی خدا داد صلاحیت کے مالک ہیں۔

کتاب میں حیات النبی کے درخشاں واقعات کو اگرچہ روایتی انداز میں پیش کیا گیا ہے۔
مصنف کا زیادہ زور مستشرقین اور ان کے ہم فکر مشرقی اہل علم کی ان گمراہ کن آرا کی تردید پر ہے، کہ
جن سے یہ تاثر پیدا ہوتا ہے کہ حضور اکرمؐ صرف ایک مصلح انسان تھے۔ مصنف نے کتاب کے
تمہیدی مباحث میں تاریخ نویسی کے اسلامی اسلوب کو واضح کرتے ہوئے تاریخ نگاری کے جدید
نقطہ نظر پر فاضلانہ بحث کی ہے اور مغربی فکر کے جدید اسلوب تجزیہ و تحلیل کی تردید کی ہے، جس میں
حیات النبی کے واقعات کو اس لیے شک کی نظر سے دیکھا جاتا ہے کہ ان کی عقلی توجیہ نہیں ہوتی اور
یہ واقعات جدید سائنسی اصولوں پر پورے نہیں اترتے (ص ۴۸)۔ اس طرز فکر کی مثال دیتے
ہوئے مصنف نے محمد حسین ہیکل کا یہ دعویٰ پیش ہے: ”میں اپنی اس کتاب میں سیرت اور حدیث کی
کتابوں کا پابند نہیں ہوں، بلکہ میں نے بہتر سمجھا کہ اسے علمی انداز میں پیش کروں“۔ (ص ۴۹)

کتاب میں اس نقطہ نظر کی تردید کی گئی ہے۔ اعتراضات کے جواب میں مصنف کا
استدلالی اسلوب بیان، عالمانہ اور عام فہم ہے۔ عبارت سادہ اور لفظی و معنوی الجھاؤ سے پاک
ہے۔ اردو زبان میں اس انداز کی سیرت نگاری کا رواج ابھی عام نہیں ہوا۔ مترجم نے عربی سے
اردو ترجمہ مہارت سے کیا ہے۔ (ظفر حجازی)

نبی کریمؐ کے لیل و نہار، امام حسین بن مسعود بغوی۔ ترجمہ و تشریح: حافظ زیر علی زئی۔ ناشر:
حدیدہ پبلی کیشنز، رحمن مارکیٹ، اردو بازار، لاہور۔ صفحات: ۵۶۰۔ قیمت (جلد): ۳۰۰ روپے۔

زیر نظر کتاب سیرت رسول صلی اللہ علیہ وسلم سے آگہی کے لیے ایک منفرد کاوش ہے۔